STORE YOUR WORLD IN OURS®

SanDisk Sansa™ e200

Guía del usuario

e200 UG_rev3_july06_Spanish_EU.doc

Contenido

Instrucciones de seguridad **4**
Introducción **5**
Contenido del paquete 6
Inicio **7**
Descripción general de las prestaciones 7
Prestaciones de la pantalla de música 8
Prestaciones de la pantalla de reproducción 9
Cargar la pila de Li-ion 10
Indicador del nivel de pila 11
Cambio de pila 11
Advertencia sobre la pila 11
Interruptor de bloqueo (configurado de fábrica en la posición de bloqueo) 11
Requisitos mínimos de sistema 12
Actualizaciones por medio de firmware 12
Conexión al ordenador **13**
Modos MSC y MTP 13
Conectar al ordenador 14
Transferencia de ficheros **13**
Transferencia de fotos/vídeos-Convertidor de medios Sansa 13
Tipos de medios de IMPORTACIÓN aceptados 15
Transferencia de fotos y vídeos 15
Borrado de fotos y vídeos
Transferencia de música 16
Transferencia de listas de canciones
Borrado de ficheros de música
Sincronización de ficheros 18
Cómo retirar el Sansa e200 del ordenador de forma segura 18
Uso básico **19**
Encendido 19
Uso de la rueda 19
Menú principal 20
Uso de los botones de navegación 20
Uso del botón de submenú 20
Apagado ..... **Error! Bookmark not defined.**
Modo música 21

- Música/voz 21
- Configurar el modo Repeat (Repetir) 22
- Configurar el modo Shuffle (Reproducción aleatoria) 22
- Configurar ecualizador de música 23
- Añadir canciones a Playlist (Lista de canciones) 23
- Borrar canciones de Playlist (Lista de canciones) 24
- Escanear una canción 24
- Calificar esta canción ..... **Error! Bookmark not defined.**

Modo fotos 26
- Ver fotos 26

Sesión de diapositivas 27
- Opciones de sesión de diapositivas 27

Modo vídeo 29
- Reproducir vídeo 29

Modo de grabación 30
- Grabación de voz 30

Modo de valores de configuración 31
- Configurar la luz de fondo de la pantalla 31
- Configurar idioma 32
- Configurar fecha y hora 32
- Configurar el brillo 32
- Restablecer los valores de configuración originales 33
- Información sobre el dispositivo 33
- Configurar apagado automático 33
- Configurar el modo USB 34
- Restablecer el dispositivo 34

Sugerencias, preguntas frecuentes y solución de problemas 35
Servicio e información sobre la garantía ..... Error! Bookmark not defined.
Obtención de asistencia técnica 38
Aprender más 38
Garantía limitada de SanDisk de 2 AÑOS 42
AVISO AL USUARIO 42
Acuerdo de licencia de usuario final 42
Reglamento de la FCC 42
Importante – Información sobre la seguridad del volumen de audición 42

Instrucciones de seguridad

1. **Lea atentamente las instrucciones de seguridad antes de usar el reproductor Sansa.**
2. Lea el manual en su totalidad para aprender a usar el reproductor correctamente.
3. Conserve esta guía del usuario para su consulta futura.
4. No use **auriculares/audífonos** mientras conduce, anda en bicicleta o utiliza un vehículo de motor del tipo que sea. Esto puede suponer un peligro para el tráfico rodado y puede ser ilegal en ciertas regiones. También puede resultar peligroso escuchar música con los **auriculares/audífonos** a un volumen alto mientras camina o realiza otras actividades. Deberá ser muy precavido y dejar de usar el reproductor en situaciones potencialmente peligrosas.
5. Evite usar **auriculares/audífonos** a un volumen alto. Los expertos en audición recomiendan no escuchar música a un volumen alto durante mucho tiempo seguido. Mantenga el volumen a un nivel moderado, de modo que pueda oír mejor el sonido externo y sea considerado con las personas a su alrededor.
6. Mantenga el reproductor alejado de fregaderos, lavabos, bebidas, bañeras, duchas, lluvia y otras fuentes de humedad. La humedad puede causar descargas eléctricas al entrar en contacto con dispositivos electrónicos.
7. Siga estos consejos para que el reproductor funcione bien durante mucho tiempo:
   - Limpie el reproductor con un paño suave sin pelusilla, del tipo que se usa para los cristales de las gafas.
   - No permita que los niños pequeños usen el reproductor sin supervisión.
   - No introduzca a la fuerza ningún conector en los puertos del reproductor u ordenador. Asegúrese de que los conectores sean de la misma forma y tamaño antes de conectarlos.
   - No desarme, aplaste, ponga en cortocircuito ni incinere la pila ya que podría ser causa de incendio, lesiones, quemaduras u otros peligros.

Introducción

Enhorabuena por la compra del SanDisk Sansa™ e200.

El Sansa e200 es un reproductor de audio/vídeo digital portátil de alto rendimiento dotado de una gran pantalla a color TFT de 1,8 pulgadas, grabadora de voz, ranura de expansión de tarjetas microSD™ y una pila de litio ión que se puede cambiar y recargar.

El Sansa e200 permite a los usuarios reproducir ficheros audio MP3, WMA y secure WMA. También permite reproducir vídeos y ver fotos que se transfieren al reproductor mediante el convertidor de medios Sansa. Asimismo, tiene una función de grabación de voz.

El Sansa e200 proporciona una reproducción de sonido de gran calidad y acepta música del servicio de suscripción PlaysForSure de Microsoft. El convertidor de medios Sansa acepta la mayoría de los formatos de imágenes, permitiendo disfrutar de las fotografías y vídeos personales.

El Sansa e200 está disponible con los siguientes puntos de capacidad:

2GB (e250), 4GB (e260), 6GB (e270), 8GB (e280)

		2GB	4GB	6GB	8GB
MP3	Horas de contenido de música	32	64	96	128
	Número de canciones	500	1000	1500	2000

Nota: Número aproximado basado en canciones de 4 minutos a 128 kbps MP3 (3.932.160 bytes/canción)

1 megabyte (MB) = 1 millón de bytes; 1 gigabyte (GB) = 1.000 millones de bytes. Parte de la capacidad indicada se utiliza para funciones de formateado y de otro tipo y, por lo tanto, no está disponible para almacenamiento de datos.

Prestaciones:

Reproductor de audio digital – permite la reproducción de ficheros de audio MP3, WMA y secure WMA Otros tipos de ficheros tienen que convertirse a estos formatos.

Reproductor de vídeo – acepta ficheros de vídeo convertidos y transferidos al dispositivo mediante el software de convertidor de medios Sansa incluido.

Navegador de fotos – acepta ficheros de fotos convertidos y transferidos al dispositivo mediante el software de convertidor de medios Sansa incluido.

Grabadora de voz – ofrece función de grabación de voz con micrófono incorporado.

Efecto de ecualizador – permite seleccionar un modo de ecualizador para personalizar la escucha de música.

Ranura microSD™ – permite leer o grabar ficheros de música de tarjetas externas microSD.

Memoria interna – permite a los usuarios almacenar datos en la memoria interna.

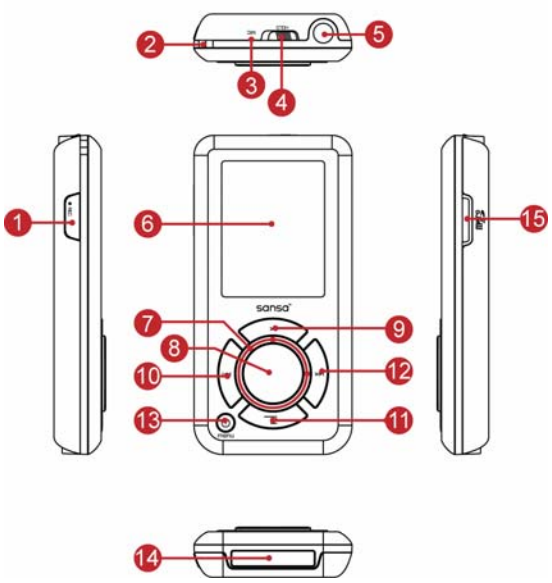
Contenido del paquete

Desembale el Sansa e200 y verifique que se hayan incluido los siguientes elementos:

- Auriculares
- Cable de viaje USB 2.0
- CD de instalación (incluye el manual del usuario y el convertidor de medios Sansa)
- Texto del acuerdo de licencia de usuario final de CD en la funda del CD
- Advertencia sobre la audición de música a un volumen alto
- Guía de inicio rápido
- Estuche
- Cordón

Inicio

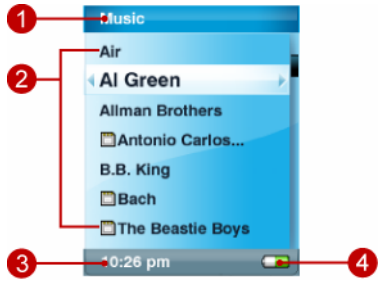
Descripción general de las prestaciones



1. **Grabar** — Botón para grabación de voz.
2. **Anilla** — Para la sujeción del cordón.
3. **MIC** — Micrófono interno.
4. **Bloqueo** — **Configurado de fábrica en la posición de bloqueo** (color naranja visible). Deslizar para desbloquear los mandos. Al bloquearlo se deshabilitan todos los mandos. Bloquear para evitar la activación accidental de los mandos.
5. **Puerto de auriculares** — Conectar aquí los auriculares para escuchar el reproductor.
6. **Visualización** — Leer en pantalla los datos de estado y la información.
7. **Rueda** — Girar para seleccionar las opciones del menú o ajustar el volumen.

8. **Botón de selección** Oprimir para seleccionar la opción.
9. **Arriba/Pausa/ Reanudar** Oprimir para subir, hacer pausa o reanudar.
10. **Izquierda/Anterior/ Retroceso** Oprimir para ir a la pista anterior, retroceder o moverse hacia la izquierda.
11. **Abajo/Submenú** Oprimir para bajar o ir al menú de opciones.
12. **Derecha/Avance** Oprimir para ir a la siguiente pista, avanzar rápidamente o moverse hacia la derecha.
13. **Encendido/Menú/ Restablecer** Oprimir para encender y apagar, entrar al menú o mantener oprimido 15 segundos para restablecer el Sansa. Cuando el reproductor está bloqueado usando el interruptor de BLOQUEO, como se describe anteriormente, el reproductor no se encenderá ni se apagará. Todos los mandos se deshabilitarán.
14. **Puerto conector del acoplador** Enchufar aquí el cable conector del acoplador.
15. **Ranura de tarjeta microSD** Insertar tarjetas de contenido microSD o gruvi™.

Prestaciones de la pantalla de música



1. **Título del menú** Indica el título del menú en uso.
2. **Opciones** Indica las opciones para su selección.
3. **Hora** Indica la hora actual.
4. **Pila** Indica el estado de carga de la pila.

Prestaciones de la pantalla de reproducción

1. **Número de pista** Indica el número de la pista actualmente en uso y el número total de pistas de sonido.
2. **Intérprete** Indica el nombre del intérprete de la pista actualmente en uso.
3. **Canción** Indica el título de la canción de la pista actualmente en uso.
4. **Cronómetro** Muestra el cronómetro de la pista actualmente en uso.
5. **Reloj** Indica la hora actual.
6. **Repetir** Indica si está habilitada la función Repeat (Repetir).
7. **Álbum** Indica el título del álbum del fichero actualmente en uso.
8. **Reproducir/ Pausa/Stop** Indica el estado de reproducción de los ficheros de música o voz.
9. **Duración de la pista** Indica la duración del fichero actualmente en uso.
10. **Pila** Indica el estado de la pila.

Cargar la pila de Li-ion

El reproductor Sansa e200 tiene una pila de Li-ion recargable. Al usar el reproductor por primera vez, recuerde cargar completamente la pila de Li-ion. Se puede cargar el Sansa a través del puerto USB del ordenador, un puerto USB de un adaptador de automóvil (no incluido) o un puerto USB de un adaptador de c.a. (no incluido).

Siga las instrucciones que figuran a continuación para cargar el reproductor en el puerto USB del ordenador:

1. Enchufe el conector pequeño del cable USB al puerto USB del ordenador y, a continuación, enchufe el extremo más grande en el conector del acoplador del reproductor Sansa e200. El ordenador debe estar encendido para que la mayoría de los puertos USB puedan cargar la pila. El Sansa indicará que está conectado y aparecerá el indicador de carga amarillo. El indicador de nivel de pila parpadeará mientras se está cargando. Mientras esté conectado al puerto USB del ordenador, no se podrá usar el dispositivo.

2. Para dejar de recargar, desconecte el cable.

Si usa un adaptador de c.a. (no incluido) o un adaptador de automóvil (no incluido), podrá usar el dispositivo mientras se está cargando.

La pila de Li-ion recargable alcanzará una carga del 70% aproximadamente en dos horas y media, y se cargará completamente en unas tres horas y media. Se recomienda cargar completamente el Sansa e200 antes de usarlo la primera vez.

Nota: Es posible que algunos puertos USB de baja potencia no puedan producir suficiente potencia de carga. Adviértase asimismo que, con el tiempo, podría ser necesario tener que reemplazar la pila recargable ya que tiene un ciclo de carga limitado (el cual varía según el uso y los valores de configuración).

Indicador del nivel de pila

La pila está cargada a la mitad

La pila está baja

Cambio de pila

La pila de Li-ion recargable se puede reemplazar. Si desea comprar una pila de reemplazo, diríjase a su distribuidor local o visite www.sandisk.com.

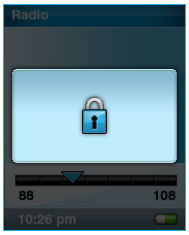
Siga las instrucciones incluidas con la pila de reemplazo.

Advertencia sobre la pila

⚠ **PRECAUCIÓN**: ***No desarme, aplaste, ponga en cortocircuito ni incinere la pila ya que podría ser causa de incendio, lesiones, quemaduras u otros peligros***.

Interruptor de bloqueo (configurado de fábrica en la posición de bloqueo)

El interruptor de bloqueo del Sansa e200 está situado en la parte superior del reproductor y se utiliza para impedir toda operación accidental. Cuando se coloca en la posición de bloqueo (color naranja visible) se deshabilitan todas las teclas de función. Los botones del Sansa e200 no funcionarán cuando el interruptor de bloqueo esté activado (color naranja visible).



Requisitos mínimos de sistema

- Windows XP SP1
- Windows Media Player 10
- PC clase Intel Pentium o superior
- Unidad CD-ROM
- Se requiere un puerto USB 2.0 para transferencia de alta velocidad

Actualizaciones por medio de firmware

SanDisk ofrece de modo ocasional actualizaciones por medio de firmware, el cual incluye corrección de errores de programación y mejoras de rendimiento. Para asegurarse de que el reproductor Sansa serie e200 tenga el firmware más avanzado, visite http://www.sandisk.com/e200series/fwupgrade y siga las instrucciones.

Conexión al ordenador

Modos MSC y MTP

El Sansa e200 puede funcionar en dos modos USB diferentes, MTP (Protocolo de transferencia de medios) y MSC (Clase de almacenamiento masivo). Para cambiar el modo de funcionamiento, vaya a Settings/USB Modes/MTP/MSC (Configuración/Modos USB/MTP/MSC).

Nota: El modo MTP acepta Windows Media Player 10. Para sincronizar ficheros de música utilizando Windows Media Player 10 es necesario usar el modo MTP.

En el modo MTP, el dispositivo indicará “Sansa e200” y no se visualizará ninguna tarjeta microSD. Se necesita MTP si se desea usar el reproductor con servicios de suscripción de música mensual tales como Rhapsody, Napster y Yahoo !Music.

En el modo MSC el reproductor aparecerá en “Mi PC” como unidades extraíbles. Una unidad para el reproductor Sansa Player y una unidad para la tarjeta microSD si se ha insertado en la ranura de tarjetas de expansión.

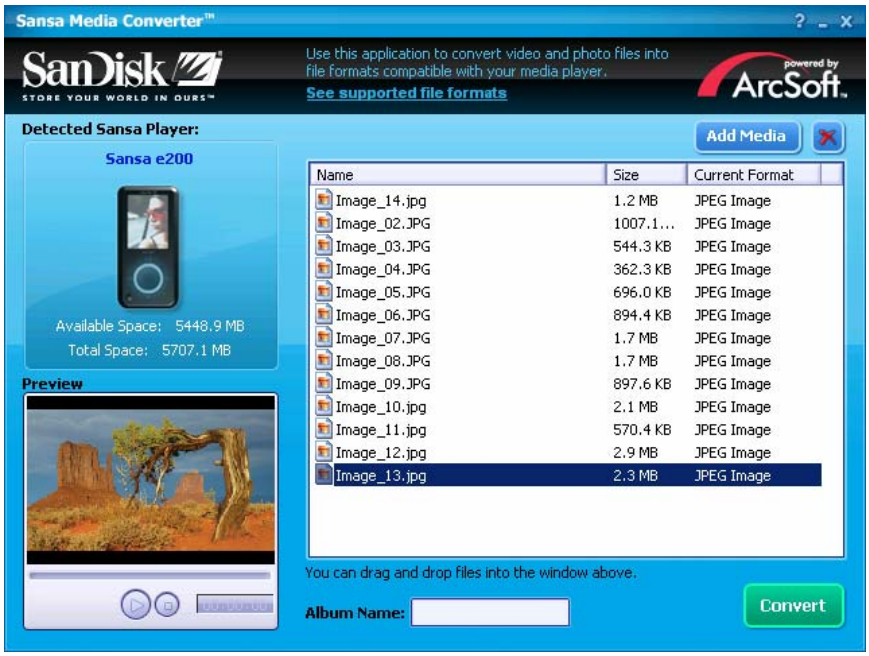
Conectar al ordenador

1. Enchufe el extremo pequeño del cable USB en el puerto USB del ordenador y enchufe el conector más grande del acoplador de cable al **puerto del reproductor Sansa e200**.
2. El Sansa e200 indicará que está conectado y el ordenador mostrará el dispositivo.

Transferencia de ficheros

Transferencia de fotos/vídeos-Convertidor de medios Sansa

Tendrá que utilizar el convertidor de medios Sansa para transferir fotos y vídeos al Sansa e200. Introduzca el CD SanDisk y seleccione Sansa Media Converter (Convertidor de medios Sansa) para instalarlo en su ordenador. A continuación, podrá cargar sus fotos personales y vídeos al Sansa e200 usando el convertidor de medios Sansa. El Sansa solamente mostrará las fotos en orientación vertical. Si desea ver las fotos a toda pantalla, podrá reencuadrarlas a tamaño 128x64 con un paquete de software de edición de fotos antes de convertirlas.


Sansa Media Converter™
SanDisk
STORE YOUR WORLD IN OURS™
Use this application to convert video and photo files into file formats compatible with your media player.
See supported file formats
powered by ArcSoft
Detected Sansa Player:
Sansa e200
Available Space: 5448.9 MB
Total Space: 5707.1 MB
Preview
Add Media
Name
Size
Current Format
Image_14.jpg 1.2 MB JPEG Image
Image_02.JPG 1007.1... JPEG Image
Image_03.JPG 544.3 KB JPEG Image
Image_04.JPG 362.3 KB JPEG Image
Image_05.JPG 696.0 KB JPEG Image
Image_06.JPG 894.4 KB JPEG Image
Image_07.JPG 1.7 MB JPEG Image
Image_08.JPG 1.7 MB JPEG Image
Image_09.JPG 897.6 KB JPEG Image
Image_10.jpg 2.1 MB JPEG Image
Image_11.jpg 570.4 KB JPEG Image
Image_12.jpg 2.9 MB JPEG Image
Image_13.jpg 2.3 MB JPEG Image
You can drag and drop files into the window above.
Album Name:
Convert

Tipos de medios de IMPORTACIÓN aceptados

- Ficheros de imágenes fijas: JPEG, TIFF, PNG, BMP, GIF.
- Ficheros de vídeo: AVI, MPEG-1 y MPEG-2 en formatos MPEG, MPG, MPE o VOB (sin protección). MPEG-4 en formato AVI, DAT, ASF, QuickTime MOV, y WMV. Nota: Para los ficheros QuickTime MOV se necesitan QuickTime 6.5 o superior y Windows Media Player 9 ó 10.0. Si no están instalados aparecerá un mensaje de error.

Transferencia de fotos y vídeos

Para transferir fotos y vídeos al **Sansa e200**:

1. Abra Sansa Media Converter (Convertidor de medios Sansa) en su ordenador.
2. Conecte el **Sansa e200** al ordenador**.**

El reproductor Sansa e200 detectado indicará el espacio total y disponible en el dispositivo. Si se introduce más de un dispositivo, solamente se admitirá el primer dispositivo.

3. Añada los ficheros de medios que desee convertir

4. El convertidor de medios Sansa colocará todos los ficheros en My Album (Mi álbum), a menos de que escriba un nuevo nombre de álbum en la parte inferior de la pantalla. Use esta opción para organizar sus ficheros y sesiones de diapositivas.
5. Oprima

para iniciar el proceso de conversión. Aparecerá una casilla de estado de conversión indicando qué fichero o ficheros están siendo convertidos.

6. No se pueden transferir fotos y vídeos a la tarjeta microSD.
7. No mueva los ficheros de fotos y vídeos del lugar donde los coloque el convertidor de medios Sansa.
8. Consulte las instrucciones acerca de cómo retirar el reproductor del ordenador de forma segura que figuran más adelante.

Borrado de fotos y vídeos

Las fotos se guardan en dos lugares distintos del Sansa: Mi álbum y Thumbnails (Miniaturas).

1. Para borrar una foto en el modo MSC, conecte el Sansa al ordenador y vaya a Mi PC; a continuación, borre la foto en Removable Disk/Photo/My Album (Disco extraíble/Foto/Mi álbum) y en Removable Disk/Photo/Thumbnails/My Album (Disco extraíble/**Foto**/Miniaturas/Mi álbum).

2. Para borrar un vídeo en modo MSC, vaya a Mi PC y borre el vídeo guardado en Removable Disk/Video (Disco extraíble/Vídeo).

3. Para borrar una foto en el modo MTP, conecte el Sansa al ordenador y vaya a Mi PC; a continuación, borre la foto guardada en Sansa e200/Data/Photo/My Album (Sansa e200/Datos/Foto/Mi álbum) y Sansa e200/Data/Photo/Thumbnail/My Album (Sansa e200/Datos/Foto/Miniatura/Mi álbum).

4. Para borrar un vídeo en el modo MTP, vaya a Mi PC y borre el vídeo guardado en Sansae200/Data/Video (Sansae200/Dat**os**/Vídeo).

El reproductor se regenerará después de borrar ficheros cuando lo desconecte del ordenador.

Transferencia de música

Para transferir ficheros de música o ficheros organizados en directorios al Sansa e200.

1. En el modo MSC, conecte el Sansa al ordenador, y arrastre y suelte ficheros del ordenador al directorio Removable Disk/Music (Disco extraíble/Música) o a un segundo disco extraíble (microSD). También puede elegir entre diversos programas de software de música para transferir/sincronizar ficheros.
2. En el modo MTP, arrastre y suelte ficheros del ordenador a la carpeta Sansae200/Media/Music (Sansae200/Medios/Música) después de seleccionar “NO ACTION” (NO TOMAR ACCIÓN) en la conexión inicial al ordenador. También puede elegir entre diversos programas de software de música para transferir/sincronizar ficheros.

Transferencia de listas de canciones

Para transferir listas de canciones al Sansa e200 usando programas de software como Windows Media Player (WMP) 10, siga estos pasos:

1. Crear una lista de canciones en Windows Media Player(WMP) 10
2. Conectar el Sansa al ordenador en el modo MTP.
3. Ir a Synch Tab (Lengüeta de sincronización) y hacer clic en Set Up Synch (Configurar sincronización).
4. Seleccionar Automatic Synch (Sincronización automática)
5. Seleccionar la lista de canciones que desee transferir al reproductor.
6. Desenchufar cuando se haya finalizado la sincronización y verificar la lista de canciones, seleccionando para ello la pantalla Music (Música) del menú principal seguido de Playlist (Listas de canciones).
7. Si necesita más ayuda para crear y sincronizar listas de canciones en Windows Media Player 10, seleccione Help (Ayuda) en la barra de herramientas y “To create a playlist” (Para crear una lista de canciones) y “synchronize” (sincronizar) de la lista desplegable.

Borrado de ficheros de música

1. En el modo MSC, conecte el Sansa al ordenador, vaya a Mi PC, y borre el fichero o ficheros de música en el directorio Removable Disk/Music (Disco extraíble/Música) o el segundo disco extraíble (microSD). También puede elegir entre diversos programas de software de música para sincronizar

ficheros.

2. En el modo MTP, conecte el Sansa al ordenador, seleccione NO ACTION (NO TOMAR ACCIÓN), vaya a Mi PC y borre el fichero o ficheros de música en la carpeta Sansae200/Media/Music (Sansae200/Medios/Música) después de seleccionar “NO ACTION” (NO TOMAR ACCIÓN) en la conexión inicial al ordenador. También puede elegir entre diversos programas de software de música para transferir/sincronizar ficheros.

Sincronización de ficheros

Existen varios paquetes de software para sincronizar canciones en el reproductor. Lea las instrucciones del paquete de software específico.

Cómo retirar el Sansa e200 del ordenador de forma segura

Desconecte el cable USB del Sansa e200 después de haber terminado de recargar, transferir, actualizar con firmware o sincronizar ficheros. El modo MSC proporciona pasos adicionales para retirar de forma segura el **Sansa e200**:

1. En la barra de tareas del ordenador (situada normalmente en el ángulo inferior derecho de la pantalla del ordenador), haga clic en el icono Safely Remove Hardware (Retirar hardware de forma segura) o en el icono del reproductor .
2. Espere hasta que aparezca el mensaje "**Safe to Remove Hardware or Mass Storage Device**" (Ahora puede retirar el hardware o el dispositivo de almacenamiento masivo).
3. Ahora podrá desconectar el reproductor del ordenador.

Uso básico

Encendido

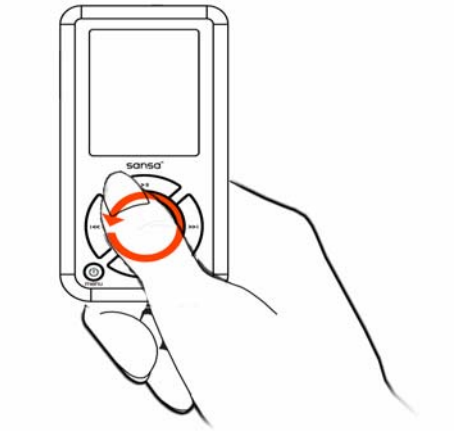
Para encender el reproductor inicialmente es necesario desbloquear los mandos, debiéndose colocar el interruptor HOLD (BLOQUEO) en la posición desbloqueada (color naranja no visible). Oprima el botón Power (Encendido) una vez. Se ilumina la rueda y aparece el menú principal.

Uso de la rueda

Gire la rueda **hacia la derecha para desplazarse hacia abajo** rápidamente por las opciones del menú o subir el volumen durante la reproducción.

Nota: Cuando use la rueda, se iluminará automáticamente la luz LED azul debajo de la rueda.

Gire la rueda hacia la izquierda para desplazarse hacia arriba rápidamente por las opciones del menú o bajar el volumen durante la reproducción.



Menú principal

- Música
- Foto
- Valores de configuración
- Voz
- Vídeo

Uso de los botones de navegación

Use los botones de navegación descritos en la sección “Inicio” para navegar por los menús, reproducir música, reproducir vídeos, ver fotos y ordenar ficheros.

Uso del botón de submenú

Cuando haya disponible un submenú, aparecerá el icono de submenú en el ángulo inferior izquierdo de la pantalla del Sansa e200. Oprima el submenú para entrar a él.

Apagado

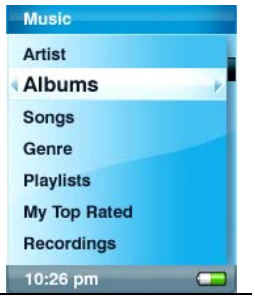
Oprima el botón Power (Encendido) y manténgalo oprimido dos segundos o hasta que aparezca la palabra “**Goodbye**” (Adiós). Para evitar el encendido accidental del reproductor coloque el interruptor HOLD (BLOQUEO) en la posición bloqueada.

Modo música

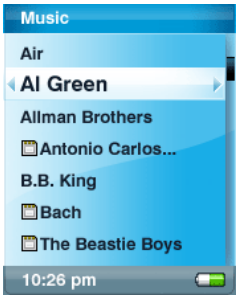
• Música / voz

1. Para reproducir música almacenada en la memoria interna o tarjeta microSD o grabaciones de voz, seleccione **Music** (Música) en el menú principal.

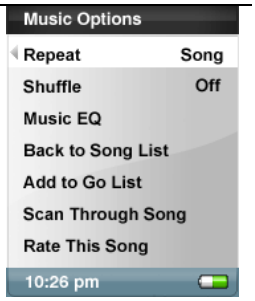
2. Seleccione **Artists** (Intérpretes)**, Albums** (Álbumes)**, Songs** (Canciones)**, Genres** (Géneros), **Playlists** (Listas de canciones), **Recordings (**Voice**)** [(Grabaciones (Voz)]**, My Top Rated** (Mis favoritos) y **Music Options** (Opciones de música).



3. Resalte y seleccione la pista o fichero que desee reproducir. Podrá navegar por otras áreas del reproductor (listas de música, valores de configuración y fotos) mientras se reproduce la música.



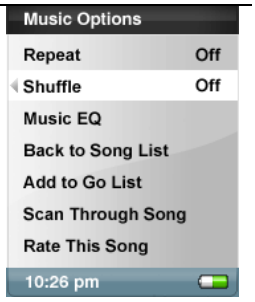
• Configurar el modo Repeat (Repetir)



1. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
2. Resalte y seleccione **Repeat** (Repetir)**.**
3. Seleccione una de las siguientes opciones:

- **Off (**apagado**):** No se repiten pistas
- **Song** (Canción): Repetir la pista actualmente en uso
- **All** (Todas): Repetir todas las pistas seleccionadas
- Vuelva a oprimir submenú para salir de Music Options (Opciones de música).

• Configurar el modo Shuffle (Reproducción aleatoria)

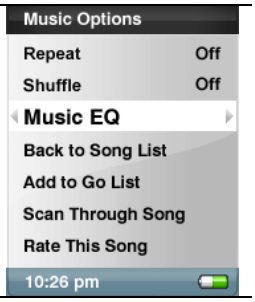


1. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
2. Seleccione la opción **Shuffle** (Reprod. aleatoria)**.** Para escuchar las canciones al azar, seleccione **On (**Encendido**)**.
3. Oprima el botón |<< para ir a la pantalla anterior.

• Configurar ecualizador de música

El reproductor **Sansa e200** ofrece varios modos de **EQ** (ecualizador), como **Clásica, Pop y Rock.**

1. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
2. Desplácese y seleccione la opción **Music EQ** (Ecualizador de música)**.**

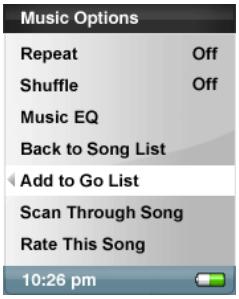


3. Desplácese y seleccione un modo **Music EQ**.
4. Oprima el botón |<< para volver al menú de música.

▪ Añadir canciones a Playlist (Lista de canciones)

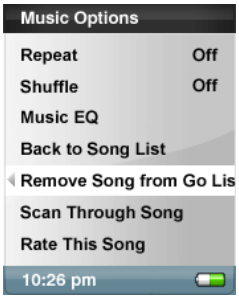
1. Reproduzca una canción.

2. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
3. Seleccione **Add to Go List** (Añadir a GoList)**.**



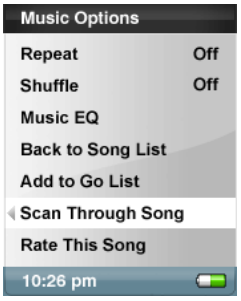
• Borrar canciones de Playlist (Lista de canciones)

1. Seleccione Playlist y reproduzca una canción.
2. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
3. Seleccione **Remove Song from Go List** (Borrar canción de Go List)**.**



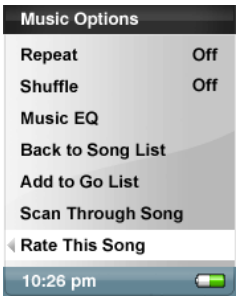
• Escanear una canción

1. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú.
2. Seleccione la opción **Scan Through Song** (Escanear una canción).
3. Use la rueda para recorrer la canción.
4. Un período de inactividad de 3 segundos hace que se salga del modo Scan (Escanear) .
5. Oprima el botón |<< para ir al menú anterior.



• Calificar esta canción

1. En el modo **Playback** (Reproducir), oprima submenú .
2. Seleccione la opción **Rate This Song** (Calificar esta canción)**.**



3. Use la rueda para calificar la canción (1 a 5 estrellas) y oprima el botón |<< para volver al menú Music Options (Opciones de música). My Top Rated Songs (Mis canciones favoritas) se pueden ver en el modo MUSIC (Música).

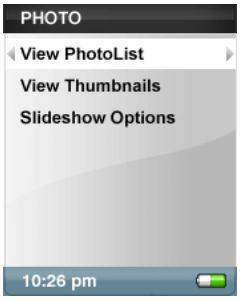
Modo fotos

▪ Ver fotos

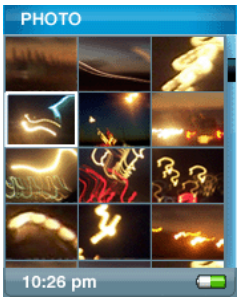
El Sansa solamente mostrará las fotos en orientación vertical. Si desea ver las fotos a toda pantalla, podrá reencuadrarlas mediante un paquete de software de edición de fotos antes de convertirlas. El convertidor de medios Sansa convierte los ficheros y transferirá las fotos a la memoria interna del reproductor.

1. Para ver fotos almacenadas en la memoria interna o tarjeta micro SD, seleccione **Photo** (Foto) en el menú principal.

2. Seleccione **PhotoList** (Lista de fotos) o **Thumbnails** (Miniaturas).



3. Si selecciona Thumbnails, verá la pantalla del navegador. Desplácese por las fotos y seleccione la que le interese.
4. Use los botones |<< y >>| para avanzar o retroceder a otra foto.

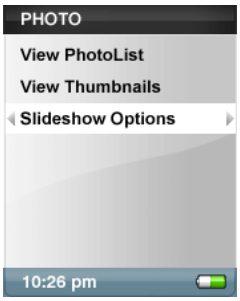


Sesión de diapositivas

Para reproducir la sesión de diapositivas, oprima el botón Select (Seleccionar) mientras ve una de las fotos de la sesión de diapositivas. Vuelva a oprimir el botón Select para hacer una pausa en la sesión o configurar las opciones de la sesión de diapositivas que figuran a continuación, tales como utilizar la canción actualmente en uso o GoList como música de fondo.

▪ Opciones de sesión de diapositivas

1. Seleccione **Slideshow Options** (Opciones de sesión de diapositivas) en el menú **PHOTO** (Foto).



2. Personalice las opciones de sesión de diapositivas.

- Seleccione **Shuffle** (Reprod. aleatoria): **On** (Encendido) para reproducir al azar.
- Seleccione **Loop** (Ciclo): **On** (Encendido) para ver la sesión de diapositivas seguida.
- Seleccione **Slide time** (Duración de diapositiva) para fijar la duración de visualización de cada foto.
- Seleccione **Music** (Música) para música de fondo y seleccione **CurrentSong** (Canción en uso) o **GoList** en el submenú Music.

3. Oprima |<< para ir al menú **Photo** (Foto).
4. Seleccione **ViewPhotoList** (Ver lista de fotos).
5. Seleccione la carpeta de fotos que desee para la sesión de diapositivas.
6. Oprima el botón Select (Seleccionar) cuando aparezca la lista de fotos.
7. Oprima Select para iniciar y hacer una pausa en la sesión.
8. Use la rueda para controlar el volumen.
9. Oprima el submenú para volver a **ViewPhotoList** (Ver lista de fotos).

Modo vídeo

El Sansa solamente reproducirá videos que hayan sido cargados mediante el convertidor de medios Sansa. El convertidor transfiere los ficheros a la memoria interna del reproductor.

• Reproducir vídeo

1. Para reproducir vídeos seleccione **Video** (Vídeo) en el menú principal.

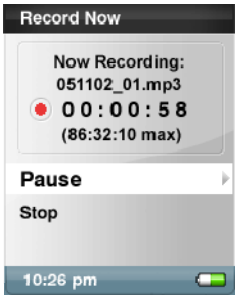
2. Seleccione un **Vídeo** para reproducir.
3. Oprima Select (Seleccionar) para hacer una pausa o reanudar el vídeo.
4. Oprima y mantenga oprimidos los botones |<< y >>| para hacer avanzar o retroceder el vídeo.
5. Oprima submenú para ir a la lista de **Vídeo**.

Modo de grabación

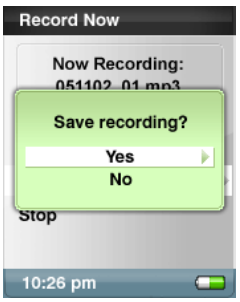
• Grabación de voz

Use el **Sansa e200** para grabar con micrófono. Podrá grabar su propia voz, una entrevista o un discurso por medio del micrófono interno.

1. Oprima el botón **Record** (Grabar) para empezar a grabar.
2. Para hacer una pausa en la grabación, seleccione **Pause** (Pausa) en el modo Record.



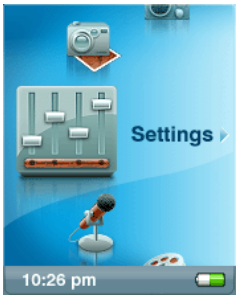
3. Se creará un fichero de grabación en la pantalla que se colocará en la carpeta [**/RECORD/VOICE/**] (Grabar/Voz).
4. Para dejar de grabar, seleccione **Stop** (Alto) en el modo Record (Grabar), y aparecerá en pantalla una ventana emergente. Seleccione **Yes** (Sí) para guardar la grabación. La grabación se guardará en la carpeta **RECORD** (Grabar). Aparecerá la lista de ficheros.



5. Oprima el botón |<< para ir al menú Record (Grabar), Listen (Escuchar) o Delete Recording (Borrar grabación).

• Modo de valores de configuración

Podrá personalizar los valores de configuración del **Sansa e200** seleccionando **Settings** en el menú principal.

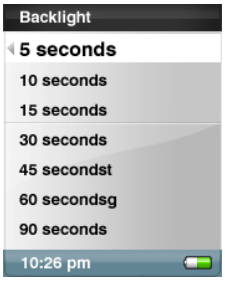


1. Desplácese por el menú Settings y efectúe una selección.

• Configurar la luz de fondo de la pantalla

El programa de cronómetro de luz de fondo puede ajustar el valor de configuración de la luz de fondo a partir del valor de fábrica y apagar la luz de fondo a los dos minutos de estar inactivo. Oprima un botón cualquiera para encender la luz de fondo.

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Backlight** (Luz de fondo).
3. Seleccione el valor **Off** (Apagado) que desee de la luz de fondo.

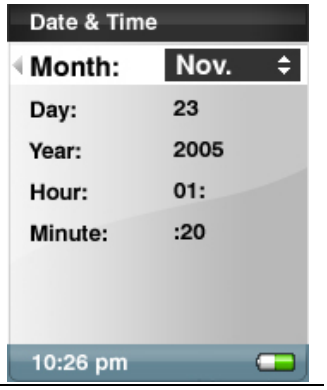


• Configurar idioma

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Language** (Idioma).
3. Seleccione el idioma deseado.

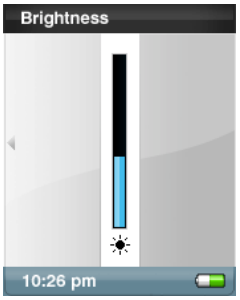
• Configurar fecha y hora

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Time** (Hora).
3. Fije la hora o la fecha.
4. Oprima el botón |<< para ir a la pantalla anterior.



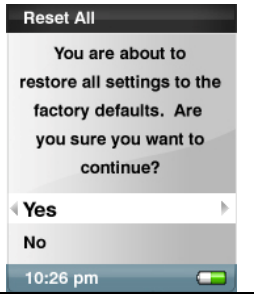
• Configurar el brillo

5. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
6. Seleccione la opción **Brightness** (Brillo).
7. Use la rueda para ajustar el brillo y, a continuación, oprima Select (Seleccionar) para confirmar y salir.



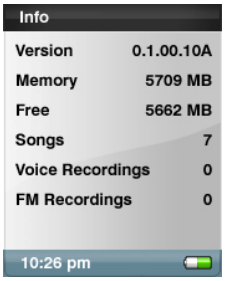
• Restablecer los valores de configuración originales

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Reset** (Restablecer).
3. Seleccione la opción **Yes** (Sí).



• Información sobre el dispositivo

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Info** (Información).
3. Podrá leer en pantalla la información sobre el dispositivo.



• Configurar apagado automático

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **Auto Shut-Off** (Apagado automático).
3. Seleccione el valor de configuración que desee.

• Configurar el modo USB

1. Seleccione **Settings** (Valores de configuración) en el menú principal.
2. Seleccione la opción **USB Mode** (Modo USB).

Podrá seleccionar el modo MTP o MSC.

Nota: ***Modo MTP Media Player (MTP)***

El modo MTP acepta solamente Windows Media Player 10. Deberá usar el modo MTP para sincronizar ficheros de música usando Windows Media Player 10.

Restablecer el dispositivo

NOTA: ÉSTA ES UNA OPERACIÓN AVANZADA QUE RESTAURA TODOS LOS VALORES DE FÁBRICA. NO SE RECOMIENDA QUE LOS USUARIOS NORMALES REALICEN ESTA OPERACIÓN.

Si el dispositivo se congela, oprima el botón Menu (Menú) y manténgalo oprimido durante 15 segundos. Esto equivale al apagado total del dispositivo. Una vez ejecutada la función de restablecimiento, se perderán los reajustes realizados durante la última operación.

Sugerencias, preguntas frecuentes y solución de problemas

Este capítulo ofrece respuestas a preguntas comunes que el usuario puede tener.

Pregunta: ¿Cómo puedo restablecer el funcionamiento del Sansa?
Respuesta: Oprima el botón del menú y manténgalo oprimido durante 15 segundos.

Pregunta: ¿Cómo se copian los ficheros al reproductor Sansa MP3?
Respuesta: Para transferir música al Sansa e200.

1. Conecte el Sansa e200 al ordenador.
2. En el modo MSC, arrastre y suelte ficheros del ordenador al directorio Removable Disk/Music (Disco extraíble/Música) o Removable Disk (microSD) [Disco extraíble (microSD)]. También puede elegir entre diversos programas de software de música para transferir/sincronizar ficheros.
3. En el modo MTP, arrastre y suelte ficheros del ordenador a la carpeta Sansae200/Media/Music (Sansae200/Medios/Música) después de seleccionar “NO ACTION” (NO TOMAR ACCIÓN) en la conexión inicial al ordenador. También puede elegir entre diversos programas de software de música para transferir/sincronizar ficheros.

Pregunta: ¿Por qué no se ve el diseño gráfico de mi álbum?
Respuesta: Para que funcione debidamente, es posible que el diseño gráfico de un álbum y el fichero de música asociado a él tengan que estar situados en la misma carpeta. Para ver un ejemplo, consulte el diseño gráfico precargado.

Pregunta: ¿Qué formatos de ficheros de música acepta el reproductor Sansa e200?
Respuesta: El reproductor Sansa MP3 acepta los formatos MP3, WMA y secure WMA. Todos los demás formatos deben convertirse primero a estos formatos usando para ello el convertidor de medios Sansa.

Pregunta: ¿Qué es MTP?
Respuesta: MTP, o Media Transfer Protocol (protocolo de transferencia de medios), es un nuevo protocolo y grupo de drivers adjuntos creado por Microsoft para conectar dispositivos portátiles a ordenadores con Windows XP y sincronizar contenido de medios digitales entre esos dispositivos y el ordenador. Se requiere el modo USB MTP para WMP10.

Pregunta: No puedo reproducir algunos de los ficheros de música de mi reproductor. Cuando los selecciono se reproduce otra canción. ¿En qué consiste el error?
Respuesta: Es posible que no haya adquirido los derechos para reproducir la canción en un dispositivo adicional. Para cerciorarse, intente reproducir una canción que haya extraído de un CD antiguo y convertido a formato MP3. Si esa canción se reproduce pero la otra no, tendrá que adquirir el derecho para reproducir la canción.

Pregunta: ¿Por qué no se ven las fotos a toda pantalla?
Respuesta: Si desea que se vean a toda pantalla, pruebe a reenmarcar las fotos a tamaño 128x64 con un paquete de software de edición de fotos antes de convertirlas.

Pregunta: ¿Por qué debo actualizar el firmware?
Respuesta: Usted debe actualizar siempre el reproductor para obtener el firmware más avanzado, de modo que el reproductor funcione correctamente y tenga todas las prestaciones más recientes.

Pregunta: ¿Cómo accedo a la tarjeta microSD del reproductor desde el ordenador?
Respuesta: No es necesario cambiar ninguno de los valores de configuración. Para acceder a la tarjeta desde el ordenador, asegúrese de que el Sansa esté en el modo MSC USB (en los valores de configuración), abra Mi PC y la tarjeta deberá indicarse como disco extraíble.

Pregunta: ¿Cómo puedo usar tipos de ficheros que el reproductor mp3 no acepta?
Respuesta: Primero tiene que convertir las canciones a un formato aceptable. A continuación, podrá transferir las canciones al reproductor.

Pregunta: ¿Cómo arrastro los ficheros al reproductor en el modo MTP?
Respuesta: Si los ficheros son wma o mp3, se pueden arrastrar a la carpeta Sansae200/Media/Music (Sansae200/Medios/Música). Como alternativa, podrá cambiar el reproductor al modo MSC, y arrastrar y copiar los ficheros al directorio Removable Disk/Music (Disco extraíble/Música).

Pregunta: ¿Es compatible el reproductor con podcasts?
Respuesta: Si los podcasts tienen formato mp3 y una velocidad de bits apropiada (32-320 kbps), el reproductor debería ser capaz de reproducir los ficheros.

Pregunta: ¿Por qué indica el reproductor intérprete/álbum desconocido?
Respuesta: Esto se debe normalmente al hecho de que a las etiquetas ID3 les falta información. En el ordenador, haga clic con el botón derecho del ratón en la canción y elija Properties (Propiedades), seguido de Summary tab (lengüeta de resumen) y haga clic en Advanced (Avanzado). Seguidamente, podrá introducir datos como el intérprete, álbum, título de la canción, número de pista, género y año.

Servicio e información sobre la garantía

Este capítulo le ofrece información acerca de cómo obtener asistencia técnica relacionada con el reproductor y los términos de la garantía

Obtención de asistencia técnica

Antes de ponerse en contacto con el servicio de asistencia técnica, le recomendamos que lea la sección Sugerencias, preguntas frecuentes y solución de problemas

Si tiene alguna pregunta acerca del uso o de las prestaciones del reproductor, llame al Centro de Asistencia Técnica de SanDisk al 1-866-SanDisk (1-866-726-3475) o llene una solicitud de asistencia en línea, en http://www.sandisk.com/retail/support.asp. Si tiene preguntas acerca de los servicios de nuestros asociados, llame al Centro de Asistencia Técnica respectivo.

Cuando llame o se ponga en contacto con nosotros para obtener asistencia técnica, incluya tanta información como sea posible del material de embalaje del producto. Esto nos permitirá ayudarle con más rapidez.

Aprender más

También nos puede visitar por Internet en http://www.sandisk.com para aprender más acerca del reproductor, así como otros productos de SanDisk.

Garantía limitada de SanDisk de 2 AÑOS

SanDisk garantiza que este producto carece de defectos esenciales en diseño y fabricación, y que se ajusta sustancialmente a las especificaciones publicadas en condiciones de uso normales durante dos años a partir de la fecha de su compra, sujeto a las condiciones indicadas a continuación. Esta garantía se ofrece al usuario final original que compre el producto a SanDisk o a un distribuidor autorizado, y no es transferible. Podría requerirse comprobante de compra. SanDisk no es responsable de ningún fallo o defecto causado por productos o componentes fabricados por terceros, ya estén o no autorizados. Esta garantía no se aplica a software de terceros que se incluya con el producto y usted será responsable de todo el servicio de mantenimiento y reparaciones necesarios para dicho software. Esta garantía será nula si el producto no se usa de conformidad con las instrucciones del producto o si resulta dañado como consecuencia de su instalación inadecuada, uso indebido, reparación no autorizada, modificación o accidente.

Para obtener servicio cubierto por la garantía, llame a SanDisk al 1-866-SanDisk o envíe un mensaje por correo electrónico a: support@SanDisk.com. Deberá devolver el producto embalado de una manera segura, con portes pagados, según las instrucciones de SanDisk. Deberá obtener un número de confirmación de seguimiento, que quizás deba proporcionar a SanDisk. SanDisk, a su entera discreción, podrá reparar o reemplazar el producto por otro nuevo o restaurado de igual o mayor capacidad y funcionalidad, o devolverle el importe del producto. La duración de la garantía del producto de reemplazo será la que le quede al producto original. ESTO CONSTITUYE LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE SANDISK Y EL RECURSO EXCLUSIVO A DISPOSICIÓN DE USTED EN CASO DE QUE NO SE CUMPLAN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA.

SanDisk no garantiza ni será responsable de la pérdida de datos o información contenidos en un producto cualquiera (incluido cualquier producto devuelto), al margen de la causa de dicha pérdida. No se garantiza que los productos de SanDisk funcionen sin fallo alguno. Los productos de SanDisk no deben utilizarse en sistemas de soporte vital u otras aplicaciones en las que un fallo podría amenazar la vida o provocar lesiones. Esta garantía le otorga derechos

legales específicos, aparte de aquellos otros derechos que pudiera tener según la jurisdicción.

LA INFORMACIÓN PRECEDENTE CONSTITUYE LA ÚNICA GARANTÍA DE SANDISK. SANDISK DENIEGA TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS EXPRESAS E IMPLÍCITAS EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEGISLACIÓN VIGENTE. LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO DETERMINADO SE LIMITAN A LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA EXPRESA. ALGUNAS JURISDICCIONES NO PERMITEN LIMITACIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS. POR ELLO, LA LIMITACIÓN PRECEDENTE PODRÍA NO APLICARSE EN SU CASO. SANDISK, ASÍ COMO SUS COMPAÑÍAS AFILIADAS O SUBSIDIARIAS, NO SERÁN RESPONSABLES DE NINGUNA MANERA Y BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA DE NINGÚN DAÑO DIRECTO, INDIRECTO NI ACCESORIO, PÉRDIDA ECONÓMICA O PÉRDIDA DE DATOS O IMÁGENES, AUNQUE SANDISK HAYA SIDO ADVERTIDA DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS. ALGUNAS JURISDICCIONES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN NI LIMITACIÓN DE DAÑOS Y PERJUICIOS CONCOMITANTES O ACCESORIOS. POR ELLO, LA LIMITACIÓN PRECEDENTE PODRÍA NO APLICARSE EN SU CASO. LA RESPONSABILIDAD DE SANDISK NO EXCEDERÁ, EN NINGÚN CASO, DE LA CANTIDAD QUE USTED PAGÓ POR EL PRODUCTO.

SanDisk, el logotipo de SanDisk y Store Your World in Ours son marcas comerciales de SanDisk Corporation, registradas en los Estados Unidos y otros países. Sansa, TrustedFlash y gruvi son marcas comerciales de SanDisk Corporation. SanDisk es un concesionario autorizado de la marca microSD. El logotipo PlaysForSure es una marca comercial o registrada de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países.

© 2006 SanDisk Corporation. Reservados todos los derechos.

Fabricado en China

AVISO AL USUARIO:

Este producto está protegido por ciertos derechos de propiedad intelectual de Microsoft Corporation. El uso o distribución de dicha tecnología fuera de este producto está prohibida sin una licencia de Microsoft o de una subsidiaria autorizada de Microsoft.

Los proveedores de contenido hacen uso de tecnología de gestión de derechos digitales para los medios de Windows contenidos en este dispositivo ("WM-DRM") con el fin de proteger la integridad de su contenido ("Secure Content"), de modo que su propiedad intelectual, incluidos los derechos de autor, en dicho contenido no sea usada indebidamente. Este dispositivo utiliza software WM-DRM para reproducir Secure Content ("software WM-DRM"). Si se ha comprometido la seguridad del software WM-DRM de este dispositivo, los propietarios de Secure Content ("propietarios de Secure Content") podrán solicitar que Microsoft revoque los derechos del software WM-DRM para adquirir nuevas licencias a fin de copiar, visualizar y/o reproducir Secure Content. La revocación no altera la capacidad del software WM-DRM de reproducir contenido no protegido. Cada vez que usted descarga una licencia de Secure Content de Internet o de un ordenador, se envía a su dispositivo una lista de software WM-DRM revocado. Microsoft, podrá, en relación con dicha licencia, descargar listas de revocación a su dispositivo en nombre de los propietarios de Secure Content.

Acuerdo de licencia de usuario final

SANDISK CORPORATION

ACUERDO DE LICENCIA DE USUARIO FINAL

NO USE NI CARGUE ESTE SOFTWARE hasta haber leído detenidamente los siguientes términos y condiciones. El firmware, programas informáticos, drivers de dispositivos, datos o información ("software"), distribuidos o agrupados en el producto se le proporcionan a usted conforme a los términos y condiciones del presente Acuerdo de Licencia de Usuario Final y pueden estar sujetos a otros términos y condiciones establecidos en un acuerdo entre usted y los concedentes de terceros de SanDisk. Al descargar, instalar o usar el software adjunto, usted acepta todos los términos del presente Acuerdo de Licencia de Usuario Final formalizado entre SanDisk Corporation ("SanDisk", "nosotros", o "nos") y cada persona que descargue, instale o use el software ["usted" o "su" (de usted)]. El software es propiedad de SanDisk o de terceros ("concedentes") que permiten que SanDisk distribuya su software. Si no acepta los siguientes términos y condiciones, absténgase de usar o instalar el software. El software está protegido por leyes de derechos de autor y tratados internacionales de derechos de autor, así como por otras leyes y tratados de propiedad intelectual.

1. Licencia de software. Sujeto a los términos y condiciones del presente acuerdo, SanDisk le concede a usted derecho y licencia limitados, no exclusivos, no susceptibles de sublicencia, transferibles de conformidad con los presentes términos y sin royalties, de conformidad con los derechos de propiedad intelectual de SanDisk para usar el software en forma ejecutable en referencia a productos y servicios de SanDisk solamente para su uso personal en un solo ordenador ("la licencia"). Por lo que respecta a cada

uno de los concesionarios de software, el software puede estar “en uso” solamente en un ordenador o equipo físico en un momento dado. Se considera que el software está “en uso” cuando se descarga, copia, carga en RAM o instala en el disco duro u otra memoria permanente de un ordenador o equipo físico. SanDisk y sus concedentes conservan todos los derechos, títulos e intereses en el software y en relación a él.

2. Restricciones. SanDisk o sus concedentes conservan todos los derechos en el software que no le hayan concedido a usted expresamente mediante licencia. Usted no podrá modificar el software, crear obras derivadas (nuevas versiones) de éste, adaptarlo ni traducirlo. Conforme al presente acuerdo no se proporciona código fuente. Usted no podrá realizar ingeniería inversa, desmontar, descompilar, alquilar o arrendar el software, ni recrear o descubrir la versión de código fuente del software. El software contiene información confidencial y de propiedad patrimonial de SanDisk o sus concedentes, que usted se compromete a no descubrir ni revelar a terceros. Todas y cada una de las copias permitidas del software que usted haga o distribuya no tendrán modificaciones, deben contener todos los avisos sobre propiedad patrimonial y deben incluir o adjuntar el presente acuerdo. No podrá separar el software en partes componentes para su sublicencia, distribución o transferencia a terceros. No podrá integrar el software en ningún otro dispositivo o producto de software ni modificar el software total o parcialmente de manera alguna.
3. RENUNCIA DE GARANTÍAS. EN LA MEDIDA MÁXIMA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE SE PROPORCIONA “TAL CUAL” Y “COMO ESTÁ DISPONIBLE” SIN GARANTÍA ALGUNA. NI SANDISK NI SUS CONCEDENTES REALIZAN DECLARACIÓN O GARANTÍA ALGUNA, YA SEA SEGÚN LOS REQUISITOS EXIGIDOS POR LEY O DE OTRO MODO, CONFORME A DERECHO O DERIVADA DEL CURSO DEL TRATO O USO PROFESIONAL, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS, AUNQUE SIN

LIMITARSE A ELLAS, GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD, IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR, NO INTERFERENCIA O NO VIOLACIÓN DE LOS DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE TERCEROS, O GARANTÍAS EQUIVALENTES DE CONFORMIDAD CON LAS LEYES DE UNA JURISDICCIÓN CUALQUIERA. USTED ASUME TODO EL RIESGO CON RESPECTO A LA CALIDAD Y RENDIMIENTO DEL SOFTWARE. SI EL SOFTWARE FUERA DEFECTUOSO, USTED, Y NO SANDISK, SUS CONCEDENTES O REVENDEDORES, SERÁN RESPONSABLES DE TODOS LOS COSTES NECESARIOS DE SU SERVICIO, REPARACIÓN O CORRECCIÓN.

4. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. NI SANDISK NI SUS CONCEDENTES, O SUS RESPECTIVOS DIRECTORES, FUNCIONARIOS, EMPLEADOS, CONSULTORES, CONCEDENTES, CONCESIONARIOS O AFILIADOS SERÁN RESPONSABLES EN CASO ALGUNO DE LOS DAÑOS INDIRECTOS, INCIDENTALES, ESPECIALES, EMERGENTES O EJEMPLARES QUE SURJAN O ESTÉN RELACIONADOS CON LA DESCARGA, USO O RENDIMIENTO O NO RENDIMIENTO DEL SOFTWARE. SE APLICARÁN LAS LIMITACIONES DE RESPONSABILIDAD PRECEDENTES, AL MARGEN DE CUALQUIER DEFECTO DE LOS RECURSOS PROPORCIONADOS EN ESTE ACUERDO EN SU PROPÓSITO ESENCIAL. LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE SANDISK O DE SUS CONCEDENTES HACIA USTED NUNCA EXCEDERÁ DE LA CANTIDAD QUE USTED NOS PAGÓ POR EL USO DEL SOFTWARE.
5. El software se proporciona con “DERECHOS RESTRINGIDOS”. El uso, duplicado o divulgación por parte del Gobierno está sujeto a las restricciones establecidas en FAR 52.227-14 y DFARS 252.227-7013 y siguientes. El uso del software por parte del Gobierno constituye el

reconocimiento de los derechos de propiedad patrimonial de SanDisk aquí contenidos. El contratista o fabricante es SanDisk Corporation, 601 McCarthy Boulevard, Milpitas, CA 95035.

6. Terminación. Nosotros podremos dar por terminado el presente acuerdo y la licencia si usted viola el presente acuerdo en cualquier momento. Si se da por terminado el presente acuerdo, usted tendrá que borrar o destruir todas las copias del software.
7. Actividades de alto riesgo. El software no es tolerante a fallos y no ha sido diseñado ni tiene el objetivo de usarse en entornos peligrosos que requieran un rendimiento sin fallos, o en alguna otra aplicación en la que el fallo del software pueda conducir directamente a la muerte, lesiones personales o daños físicos o materiales graves (denominadas colectivamente “actividades de alto riesgo”). SANDISK Y SUS CONCEDENTES NO OFRECEN GARANTÍA ALGUNA, EXPRESA O IMPLÍCITA, DE IDONEIDAD PARA ACTIVIDADES DE ALTO RIESGO Y NO SERÁN RESPONSABLES DE LAS CONSECUENCIAS NEGATIVAS O DAÑOS DERIVADOS DE TAL USO.
8. Generalidades. El presente acuerdo contiene todas las condiciones establecidas entre las partes con respecto al uso del software. Si se decide que alguna parte del presente acuerdo es nula y no se puede hacer valer, esto no afectará la validez del resto del presente acuerdo, el cual seguirá siendo válido y de cumplimiento obligatorio de conformidad con sus términos. El presente acuerdo se rige y debe ser interpretado de conformidad con las leyes del estado de California y las leyes federales de los Estados Unidos de América, sin consideración de las disposiciones de conflictos de leyes. No se aplicará al presente acuerdo la Convención de la ONU sobre Contratos para la Venta Internacional de Bienes. Toda acción o procedimiento derivado o relacionado con el presente acuerdo será decidido en los tribunales estatales o federales del condado de Santa Clara, California, y las partes aceptan por la presente la jurisdicción y competencia

de dichos tribunales. Usted no sacará ni exportará de los Estados Unidos, ni reexportará de ningún lugar, parte alguna del software ni ningún producto directo del mismo a ningún país que constituya una violación de los Reglamentos Administrativos de Exportación de EE.UU., o algún documento que los suceda, excepto cumpliendo todos los requisitos y contando con todas las licencias y aprobaciones requeridas de conformidad con los reglamentos y leyes de exportación vigentes, incluidos, aunque sin limitarse a ellos, los del Departamento de Comercio de EE.UU. Toda renuncia o enmienda al presente acuerdo tendrá vigor solamente si se realiza por escrito y lleva la firma de un representante autorizado de cada una de las partes. Las disposiciones de las secciones 3, 4, 5, 6, 7 y 8 sobrevivirán a la terminación o vencimiento del presente acuerdo.

Reglamento de la FCC

Este dispositivo cumple la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. Este dispositivo no causa interferencias perjudiciales, y
2. Este dispositivo debe aceptar todas las interferencias recibidas, incluidas aquéllas que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha determinado que cumple los límites de los dispositivos digitales de clase B de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede radiar energía de frecuencia de radio y, de no instalarse y usarse de conformidad con las instrucciones, podría causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones de radio. No obstante, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación específica. Si este equipo causa interferencias en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda que el usuario trate de corregir la interferencia tomando una de las siguientes medidas:

1. Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
2. Conectar el equipo a una toma de corriente diferente de modo que el equipo y el receptor estén en circuitos diferentes.
3. Consultar con el concesionario o con un técnico especializado en radio o televisión con el fin de obtener ayuda.

Importante – Información sobre la seguridad del volumen de audición

INFORMACIÓN IMPORTANTE

LÉASE ESTA INFORMACIÓN ANTES DE USAR EL REPRODUCTOR SANSA MP3

¡Enhorabuena por la compra del reproductor de medios SansaTM!

Este reproductor de medios va equipado de diversas prestaciones. Para poder optimizar su audición, SanDisk desea advertirle de la importancia de usar los auriculares con el reproductor a un nivel de audición que resulte seguro.

• La exposición o exposición repetida durante un período prolongado a música y otros sonidos demasiado fuertes puede dañar el oído y provocar “pérdida de audición por ruido” de modo temporal o incluso permanente.

• Los síntomas de la pérdida de audición aumentan gradualmente con la exposición prolongada a sonidos a un volumen alto. Inicialmente, es posible que ni siquiera note la pérdida de audición, a menos de ser detectada mediante una prueba de oído.

NIVELES DE AUDICIÓN

Para ayudarle a entender qué se considera un nivel de audición seguro figura a continuación una serie de ejemplos a modo de referencia.

Ejemplos de niveles aproximados de sonidos típicos

Niveles de sonido en decibelios (dB)*

El zumbido de un frigorífico 40

Una conversación normal 60

El tráfico de una ciudad 80

Motocicletas y cortadoras de césped 90#

Conciertos de rock 110-120#

Armas de fuego 120-140#

* dB – Un decibelio (dB) es una unidad con la que se mide de modo relativo la potencia de una onda de sonido. En decibelios (dB), el nivel de una señal medida se duplica con cada 3 db adicionales.

- Estos niveles de decibelios de sonido se consideran perjudiciales con una exposición prolongada.

Información por cortesía del Instituto Nacional de Sordera y otros Trastornos de la Comunicación (NIDCD)

http://www.nidcd.nih.gov/health/hearing/noise.asp

¡PARA SU SEGURIDAD!

• El oído es capaz de adaptarse a volúmenes altos de sonido. Con el fin de evitar un efecto perjudicial en la capacidad de audición del usuario, es necesario controlar el sonido emitido a través de los auriculares y fijar el volumen del reproductor a un nivel bajo que permita una audición clara y cómoda.

• Diversos estudios, incluido uno del NIDCD, indican que los sonidos inferiores a 80 decibelios, aunque se escuchen durante un período prolongado, es probable que no causen pérdida de audición.

• Escuche el reproductor de medios a un nivel que le permita oír una conversación y a las personas a su alrededor sin tener que gritar cuando trate de conversar.

• También puede resultar peligroso escuchar música con los auriculares/audífonos a un volumen alto mientras se camina o se realizan otras actividades. Deberá ser muy precavido y dejar de usar el reproductor en situaciones potencialmente peligrosas.

• No use auriculares/audífonos mientras conduce, anda en bicicleta o utiliza un vehículo de motor del tipo que sea. Esto puede suponer un peligro para el tráfico rodado y puede ser ilegal en ciertas regiones.